



Nuestro tributo ¡Madre!

Pronto, muy pronto, ¡Virgen y Madre nuestra! será tu fiesta, será la fiesta jacetana.

Día, el más grande, el más evocado y el más sinceramente sentido por cuantos se precian el ser hijos de esta tierra nuestra que, en gestas de religión y en epopeyas de raza, de ningún otro pueblo puede sentir envidia, ni acariciar pudiera más grandeza, en honor y en blasones, que la historia y la tradición en sus páginas y en sus libros encierran, para los anales de esta Ciudad amada.

Epopeyas y gestas, proezas y blasones que tu ¡Madre querida, Virgen nuestra! enseñaste a realizar a los hijos de tu España y de este suelo, cuna y venero de cruzados de patria, de cruzados de fé.

Siempre ¡Virgen y Mártir! reinaste bondadosa en esta tierra. Reina te proclamaron siglos há: Reina y Madre nuestra siempre fuiste en el corazón de los comarcanos, en el cristiano y agradecido corazón jaqués.

Nuevamente, te proclamamos, Madre Protectora y Defensora nuestra. Defiende, bendice y protege a la pequeña patria esta. Sostén y fortifica a tu pueblo. Ampara a esta ciudad, a la Montaña, a tus hijos de allende sean, o vivan bajo la sombra bienhechora de tus Urnas benditas.

Y a nosotros, humildes pregoneros de los grandes y bellos sentimientos de esta ciudad, de adopción tuya; remeros de la pluma que quisiéramos saber traducir toda la gama de ricas melodías de amor que los pechos jacetanos hacia Vos sienten; en este día tuyo, en este día jaqués, día de la Montaña, bendícenos también, bendice a LA UNIÓN que hace tiempo—desde que naciera—a ti consagrada vive, y en tus laudos y en tus amores quiere piadosa continuar, porque así se lo inspira su credo y el sincero y cariñoso mandar de sus piadosos lectores.

Bendice también a éstos, a nuestros colaboradores, a JACA, a nuestra amada Montaña.

Como tributo, a vuestros pies depositamos fervorosos, lo que podemos y somos: nuestro pobre saber, nuestra entera voluntad, toda nuestra sentida fé de cristianos.

Dignaos, aceptar nuestro tributo, Virgen Mártir Madre nuestra ¡Santa Orosia!

La Redacción



Un jaqués ejemplar

D. Manuel Solano Navarro

Con la emoción del que comprende todo el valor moral del hermoso gesto, recibí y leí una carta del ilustre jacetano, don Manuel Solano Navarro, abogado y notario de Sos.

Decía en síntesis: veo en sueños lo que para JACA y para nuestra montaña significa la labor, que con tanta generosidad va a desarrollar en la capital de nuestra montaña la Universidad de Zaragoza y quiero figurar en los registros de matrícula, como alumno, en los cuatro cursos, en que se admiten inscripciones. Adjuntas van las 100 pesetas, importe de la inscripción.

Desde las columnas de LA UNIÓN quiero dar las gracias más efusivas a ese gran montañés, que desde el primer momento, ha sabido darse cuenta de la magnitud del problema, cuya solución se iniciará este verano y se continuará con entusiasmo y tenacidad crecientes en los años venideros.

De nuestro diccionario han desaparecido, hace ya tiempo, las palabras desilusión, desengaño, renunciación. Si han de venir alguna vez, que vengan después de la muerte; en vida no las necesitamos ni nos sirven para nada; una ilusión levantada y generosa es la fuente más copiosa del optimismo sano y de la alegría de vivir; la vida se va con las ilusiones y, mientras se mantienen, no se ciegan nunca los manantiales de esos placeres puros, que no dejan posos amargos en el fondo de la conciencia y por los cuales la vida no se convierte en una carga enojosa. En la conservación de las ilusiones ponemos empeño mayor que el que pondríamos en la conservación de tesoros caudalosos. No olviden esto las aves agoreras, si por acaso las hubiese en JACA, dispuestas a presagiar fracasos, que no vendrán.

La Universidad de JACA, que cada día nos sugiere nuevas perspectivas y más amplios horizontes, se ha convertido ya no solo en una ilusión personal, sino también—y esto vale mucho más—en una

aspiración de la Universidad de Zaragoza, que muy pronto dará testimonio irrecusable del tesón con que se dispone a satisfacerla. No vendrán ni es posible ni sería conveniente que en el primer año vinieran a JACA millares ni centenares ni acaso docenas de extranjeros; pero se ha preparado el terreno, se ha hecho la propaganda y tenemos la seguridad de que a partir del próximo verano de 1928, la concurrencia de extranjeros será tan numerosa, que ha de plantear problemas, que no podrían resolverse de momento y cuya solución ha de prepararse con la antelación debida.

Otros caminos hay abiertos para la colaboración de los jaqueses en esta magna empresa: uno, la imitación del gesto de D. Manuel Solano y otro el apoyo moral, el afecto, el interés en asistir y dar realce e importancia a las enseñanzas, que este verano han de dar en JACA personas competentísimas

No es esta ocasión oportuna para exponer ni para enumerar siquiera los proyectos, que, respecto a JACA, se propone llevar a cabo la Universidad de Zaragoza, sobre todo, si abundan los montañeses capaces de imitar de cualquier modo y en la medida de sus fuerzas, que nunca faltan, cuando hay buena voluntad, el hermoso rasgo de D. Manuel Solano.

Por ahora baste saber que el primero de Julio se inaugurarán las tareas universitarias con la mayor solemnidad posible y con el vehemente deseo de que no falten detalles, que puedan tener gran resonancia y sean capaces de enardecer el entusiasmo y el fervor de los jacetanos por esta obra, que tiende a hacer de JACA una emisaria digna del prestigio y de la historia de España ante los extranjeros, que por vez primera nos honren con su visita y a que los españoles y aragoneses vayan conociendo sus tesoros.

DOMINGO MIRAL.

Característica regional

Al observar los acontecimientos históricos o tradicionales que más conmueven la sensibilidad afectiva de cada pueblo, se ve que de tantos hechos memorables como se registran en la vida de cada cual, y en que se perpetúan la heroicidad y grandeza de nuestros antepasados, nada excita tanto su entusiasmo, nada hace vibrar con tanta efusión el amor regional, como la festividad que anualmente celebra en

honor de aquel santo que ha escogido por su patrono y valedor especial.

Y es que todo, fuera de la fé y más si en el objeto de esta fé se abriga algo de patronimismo especial, todo lo demás, susceptible siempre de mayor perfección, cede al progreso que le sucede y su heráldica de divisa espiritual, su distintiva de característica regional, se esfumaría con el tiempo como pasan sus más interesantes fechas históricas rozando cada año nuestro espíritu con más tenuidad, porque su legado, aunque de mérito siempre real en

el engranaje de la civilización, se relega a la historia que ha de seguir su actualidad. Pero la fé, patrimonio divino, se remonta sobre lo contingente, conmemora algo sobrehumano, se basa como distintivo en la práctica especial de la virtud santificada en la cumbre de su perfección; de aquí la efusión con que nos hermanamos en estas festividades, pues nada identifica como la virtud, ni nada más diverso que la práctica de la virtud.

En la historia y su tradición tienen JACA y sus montañas motivos consignados cuyo valor tanto ha influido al engrandecimiento nacional y al sostenimiento y desarrollo de la religión; sin embargo nada mueve lo íntimo de su ser, nunca se siente más acendrado el amor a su tierra como en esta fecha memorable en que se celebra y conmemora cada año con imperdible fervor, el suceso lleno de portentos en que nuestra excelsa Patrona Santa Orosia, con su sangre regó y bendijo con el agua lustral de su corazón nuestras montañas, legándonos su protección en la práctica de sus virtudes y adoptándonos en su predilección ante su divino Esposo.

Y no solo aquí; sino en lo más apartado del solar regional, donde quiera que palpita un corazón jacetano hay un relicario de amor a su Santa Patrona y un altar que en este día hermosean, embellecen de modo singular los efluvios más efusivos del tesón montañés.

En este día todos en abrazo místico nos estrechamos al seno de nuestra madre la región besando con adoración sus bellezas, enaltecidas ante la grandeza de sus montañas, entre cuyos pliegues y sobre sus crestas nítidas realizaron nuestros antepasados tantas épicas hazañas, y sobre todo en este día nos caracteriza la intensidad del amor regional, porque en nuestras montañas se hizo también montaña nuestra Patrona Santa Orosia, ofreciendo en ellas a Dios su vida cuyos últimos halitos recogió en el regazo de sus afectos la región jacetana y entre cuyas oquedades repercutirá siempre como voz misteriosa que excite al fervor y adoración a su Santa que cual símbolo refleja y condensa todo nuestro amor montañés.

JOSÉ PARDO
Presbítero

FIESTA DE LAS ESPIGAS

Verdaderamente brillante y conmovedora resultó la fiesta celebrada en la Iglesia de la Ciudadela en la noche del 18 y mañana del 19 del presente mes.

Profusamente iluminado el Santuario, engalanado de artísticos y abundantes ramos de flores el Tabernáculo del amor, en él recibió pleitesía fervorosa el Señor de los Señores durante toda la noche y de

todo Jaca, puede decirse, en el amanecer del día 19.

A las 11 y media de la noche, sermón que predicó el Capellán Castrense don Antonino Arnal. Hubo, si, concurrencia, pero no tan numerosa, como cabía esperar, dada la piedad cristiana de esta Ciudad.

Mas antes del amanecer, ya se llenó del todo de fieles la Capilla de la Ciudadela. Eran fieles de todas las clases; pobres y ricos, trabajadores y artesanos, madres y esposas y jóvenes de toda clase de hogares. Y muchísimos caballeros, dando público testimonio de religiosidad y de gratitud a Dios Nuestro Señor.

Terminada la Misa que celebró el señor Director de la Adoración, don Pascual Aznar y en la que recibieron la Sagrada Comunión centenares de fieles, dió comienzo la cristiana procesión.

Largas, interminables hileras de devotos, con velas encendidas, acompañaban, agradecidos y orantes, al Señor.

La música modulaba el himno sacro que las almas de todos los circunstantes hacían suyo, como plegaria del corazón a Jesús nuestro Dios.

Es indescriptible el cuadro hermosísimo que presentaba, en aquella mañana, plácida y deliciosa, el marco de la Ciudadela, circundada por sus seculares murallones que hablan de fortaleza, de patriotismo y de amor.

Y allí, sobre sus murallas, mirando a la tierra, contemplando misericordiosa a España, allí mismo puso momentáneamente su trono, el gran Dios del amor—Jesús Rey—para bendecir al mundo, para bendecir los campos, las mies de vida que se ofrenda en los verdes trigales, por entre hondonadas y planicies, santificando al mismo tiempo y defendiendo, a las familias y hogares de los peregrinos por la tierra, de los pobres y de los ricos, de todos los hombres.

Jaca respondió—como supo hacerlo siempre—en esta clase de manifestaciones cristianas. Acudió, generosa, a los pies de Jesús, para acompañarle en su éxodo misericordioso en el amanecer de aquel día grande, llena de piedad, testimoniando una vez más públicamente sus Eucarísticos amores.

Testigos presenciales de tanto fervor, felicitamos con todo nuestro respeto a los organizadores de tan conmovedora y hermosa fiesta, y sobre todo a la ciudad toda de Jaca que así sabe sentir y expresar sus fervores de amor y gratitud a Jesús Dios, a Jesús, Nuestro supremo Rey.

CLUNI

LA NUEVA EMPRESA

Afable y cariñoso, cualidades innatas en el nuevo empresario del Teatro Unión Jaquesa, se presta a responder a las preguntas que le anunció, para poder llevar al conocimiento de los lectores, los planes de campaña a desarrollar desde el próximo Julio.

Fuè, me dice, casual la formación de la sociedad con Manuel Prado, si bien lo celebró más cada día, al ver la simpatía con que ha sido acogida la presencia de ese jacetano muy trabajador, muy artista en cosas eléctricas. Oí hablar, dice mi interlocutor, de que cierto antiguo empresario presentaba pliego y, ello me hizo sobre-

pasar la cifra que propuse a mi socio ofrecer en un principio, y acordándome del número 14.141 que juego abonado a la Lotería... salió premiado en el concurso. ¿De planes? Muchos. Claro que a base de cine pero sin que ello quiera decir que solo habrá tal espectáculo. Nuestro pensamiento es; cada mes y medio o dos meses traer compañía con precios lo más asequibles al público. En Julio para mitad de mes, vendrá la de Montenegro, actor que vá al frente de una bien conjuntada compañía de comedias y al que conoce Jaca por haber hecho aquí otras campañas. Darán un abono de 6 o 7 funciones *alternas* y a precio de *dos pesetas* butaca poniendo los estrenos más aplaudidos en la temporada.

No lo crea Vd., me dice, al preguntarle si solo vá a presentar cintas de la casa Fox.

Ha sido casual. Para tener programas buenos que exhibir contratè entre otros *El Caballo de Hierro* y *Los tres Hombres malos*, obligándome la casa a contratar un número de películas que son las que han visto, pero, esto ha terminado. La prueba, que tengo contratada en firme la hermosa obra del P. Coloma, *Boy*, para ser puesta en Agosto y en la cual entre otras cosas, se ve la escuadra española. De *Gaumont* tengo en tratos *El correo del Zar*, de *Paramunt* también para agosto las tres últimas de mayor éxito de Rodolfo Valentino. Estoy al habla con *Pathé* con *U. F. A.* casa Alemana de lo mejor; con *Artistas asociados* y a fin de proteger la producción nacional, daré también obras españolas filmadas aquí.

Seguiremos, ya que parece gustó lo hecho, proyectando cada mes por lo menos, películas instructivas para niños, siempre claro es, que los mayores a los que no disgustarán seguramente, acudan, pues de otro modo no hay defensa posible y si tal quieren, estas sesiones serán semanales con el fin de ver si se logra la ausencia de los jovencitos en sesiones poco propicias para ellos.

Termina ahora esta frecuencia de veladas; el público como es natural se cansa y hay que procurar su distracción, sin gran merma del bolsillo. Lo dicho antes sobre la casa Fox, ha sido la causa de las tan seguidas sesiones.

A otra pregunta mía, responde. Con muchísimo gusto. Yo filmaría como V. indica acertadamente esa película que, en la forma que dá su idea podría tener dos partes; en la primera, esas vistas de Jaca, casa Ayuntamiento, Catedral, Matadero, Seminario, Ciudadela, algo de la Industria local y de comercio. La escena esa que dice Vd. perdida por el adelanto de la hora, de gente echada en el verde césped del glacis, en fin algo típico, como los mozos de la bandera, los bailadores; algo histórico como el libro de la Cadena y en la segunda parte, podía aparecer Jaca como centro para realizar excursiones a Panticosa, Arañones, Foz de Biniés, Hechò, Ansó, San Juan de la Peña, Oruel, Collarada y tantos otros sitios dignos de filmarse porque dignos son también de figurar entre paisajes del extranjero que, si no más bellos, nos son muy conocidos porque así lo hace el espíritu comercial de sus moradores.

¿Esa cinta? No lo crea. Yo no había de percibir sino el gasto de material, pues, al tener negocio en Jaca y no se porqué... ya me siento jaqués; por lo tanto he de contribuir cuanto pueda a hacer por Jaca lo que en mi mano esté. ¿Precio? Vendrían a gastarse de 1.500 a 2.000 pesetas.

Señores del Ayuntamiento. ¿Es digna esta idea de ser patrocinada? ¿Es propaganda grandísima y beneficiosa para Jaca la que se haría? ¿Deben gastarse esas pesetas? Ustedes verán. Hay quien propone y hay quien ofrece; a ustedes les toca hacer o no caso, pues, si cómodo resulta esperar que nos vayan trayendo medios de engrandecimiento; a que los veraneantes se multipliquen por generación espontánea, la ubre puede agotarse y sobre todo, la propaganda se hace necesaria cuando el asunto y negocio así lo requiere. Mediten y en consecuencia, a obrar.

Estas notas obtuve del amigo Tramullas que con Prado nos han de procurar solaz durante 5 años y medio, notas que si tienen interés para muchos, servirán para poner la verdad en su punto ya que mucho se fantaseaba sobre proyectos, marcas de películas etc, etc.

Muy agradecidos a la amabilidad de los nuevos empresarios deseándoles grandes aciertos para bien del Arte y del público todo.

B. C. A.

SANTA VISITA PASTORAL

El día 7 del mes en curso comenzó nuestro Ilustrísimo señor Obispo, Dr. D. Juan Villar y Sanz, su anunciada Visita Pastoral por el Arciprestazgo de Jillué, acompañándole el Secretario de Cámara del Obispado, D. Manuel Aragón.

Los pueblos visitados hasta la fecha son: Ainet, Secorún, Matirero, Laguarda, Jillué, Ceresola, Lasosa, Gésera y Grasa.

En todos ellos se tributó al Rvdmo. Prelado el homenaje debido a su altísima dignidad, siendo recibido con inequívocas pruebas de veneración y respeto y con júbilo extraordinario manifestado por medio de fervorosas y entusiastas aclamaciones que, unidas al alegre tañido de las campanas anunciando la llegada del Enviado de Dios, eran expresión fiel del santo regocijo que palpitaba en los corazones de aquellas gentes sencillas y buenas; y en algunos se vieron adornadas las casas con vistosas colgaduras, en las que campeaban triunfantes las imágenes del Sagrado Corazón de Jesús, y las calles con magníficos arcos y guirnaldas de flores.

Gran emoción y consuelo causaba este cariñoso recibimiento a nuestro amantísimo Sr. Obispo, como así lo manifestaba cuando, después de la visita al Santísimo Sacramento, dirigía, como lo hizo en todos los pueblos, su tierna, persuasiva y autorizada palabra a los fieles, agradeciendo sinceramente tales demostraciones de filial devoción y afectuoso saludo, exhortándoles a la práctica de las virtudes cristianas y a la conservación e incremento de la robusta fé y piedad sólida que en ellos observaba, dándoles consejos saludables en orden a la moralidad y buenas costumbres e invitándoles a la Confesión y Comunió, para que pudieran lucrar la indulgencia plenaria concedida con motivo de la Santa Visita.

Y ese consuelo y esa emoción subían de punto al contemplar, en la mañana siguiente, el recogimiento, la humildad y el fervor con que hombres, mujeres y niños se acercaban al Sagrado Tribunal primero, y a la mesa Eucarística después; llamando la atención gratamente en el pueblo de Ceresola la práctica tan clásica y tan cristiana, que conservan cuidadosamente aquellos fieles, de humillarse en la presencia de Dios; besando el suelo antes y después de la Confesión Sacramental, y de recibir la Comunió Sagrada, llevando en sus manos velas encendidas. ¡Qué hermoso y edificante espectáculo ofrecen los habitantes de estos pueblecillos, conservando como el más preciado tesoro las gloriosas y piadosas tradiciones que les legaron sus antepasados! Alejados del bullicio del mundo, escondidos, por decirlo así, en lo abrupto de la montaña, a donde no pueda llegar el hálito infecto de las costumbres depravadas y de las diversiones peligrosas, donde, en cambio, se respira el aire purísimo de la fé y de la moral cristiana, cifran esos fervorosos servidores de Cristo y excelentes hijos de la Patria todos sus anhelos y sus sanas alegrías y regocijos, como ellos mismos dicen con sinceridad encanta-

dora, en su Iglesia, en la vida parroquial, y en el hogar doméstico, en la vida de familia.

Seguramente que el Ilmo. Sr. Obispo, ante ese consolador espectáculo, ha dado por suficientemente recompensados el trabajo y las fatigas inherentes a la Santa Visita en pueblos de tan difícil acceso, por caminos casi intransitables, y entre sí muy distanciados.

Han recibido el Santo Sacramento de la Confirmación 136 niños y 148 niñas, en total 284; número muy considerable atendiendo al reducido vecindario de los citados pueblos, el mayor de los cuales cuenta con 160 habitantes.

Damos muy rendidas gracias al Señor por el éxito tan feliz de esta primera etapa de la Santa Pastoral Visita, y pedimos fervorosamente al Dador de todo bien, con la conservación perenne del abundante fruto alcanzado, la salud y gracia que nuestro amantísimo Sr. Obispo necesita para continuar su labor apostólica en el resto de la Diócesis.

Junio 15 de 1927.

(Del «Boletín Oficial» del Obispado)

Notas Deportivas

El acontecimiento del domingo

Si señor, un verdadero acontecimiento deportivo fué el que nos deparó el domingo último el encuentro celebrado en el Campo de Deportes entre el Aurrerá C. D. de Lièdena y la A. D. de Jaca.

Como ya se tenía anunciado el Aurrerá vino reforzado con el gran delantero-centro del equipo campeón de España, Rene-Petit, y en lugar de Guiburo que no le fué posible venir, como se había anunciado, se trajeron los navarros a los delanteros del Osasuna, Miqueo y Muguero, siendo la alineación de los equipos como sigue:

Aurrerá C. D.—Irigoyen; Rene-Petit, Goicochea; Vicente, Sánchez, Zubiri; Barber, Muguero, Miqueo, Chapeo, Meca.

A. D. Jaca.—Lanzarote; Casto; Valle; Terrèn I, Chaverri, Terrèn II; Herráez, Navarro, Chirri, Aused; Betrán.

A las 4'45 y con una entrada regular, se alinearon los equipos, que fueron recibidos con cariñosos aplausos, a las órdenes del Sr. Oliván y previos los saludos de los capitanes y elección de puestos, comenzó el partido en medio de una gran expectación, pues la presencia de Rene-Petit inspiraba cierto respeto a los jaqueses, y a los navarros gran confianza. Bajo esta impresión de ánimo se jugó todo el primer tiempo en el cual consiguieron 3 tantos los del Aurrerá y uno la A. D.

En este primer tiempo jugó de delantero-centro Aused y de interior López por no llegar Chirri a la hora de empezar.

Transcurrió este primer tiempo bajo una presión enorme de los navarros que a los 15 minutos de juego habían marcado 3 veces; 2 Miqueo y uno Chapeo: los de Miqueo a dos metros de la puerta y el de Chapeo de un chut a la media vuelta fulminante. El tanto para la Agrupación lo consiguió Betrán con un gran chut, sesgado, muy bien colocado.

Al comenzar el 2.º tiempo cambió su alineación la Agrupación, retirándose López, pasando Casto a medio-centro, Chaverri a la defensa y Chirri a su puesto de delantero-centro, quedando Aused de interior.

En este tiempo con su alineación completa y con el viento a favor, los chicos de Jaca hicieron buenas jugadas y hasta hubo un momento en que jugaron en terreno enemigo consiguiendo desbordar la defensa y marcar el 2.º tanto para la Agrupación, fabricado también por Betrán que estuvo muy oportuno. Chutaron varias veces más pero sin lograr marcar y volvió la presión de los azules y el del pantalón claro, o sea Miqueo, empezó a servir balones a Chapeo que se hinchó de chuts a placer y consiguió dos tantos más para el Aurrerá, finalizando el partido con el resultado de 5-2 a favor del equipo visitante.

Por el Aurrerá jugaron todos bien, sobresaliendo la labor de Rene que en la defensa fué una muralla; despejó fuerte y con una tranquilidad propia de quien como él está habituado a contender con equipiers profesionales. Debido a esto no pudo verse más juego, por falta de enemigo; hizo algunos avances bonitos y dominadores como es natural y el público le aplaudió con ganas y le despidió con una ovación de simpatía y admiración.

Miqueo, muy simpático, jugó estupendamente

Santa Orosia y la Montaña

¡Un año más en esta tierra bendecida por Dios! Un año más que presenciaremos, si Dios lo quiere, las fiestas cristianas preparadas por un pueblo cristiano y fervoroso, en obsequio a su Patrona y madre Santa Orosia.

Nada importa que en los magnos días de Jaca sean sus festejos populares modestos y sean pobres.

Tiene la ciudad otros carismas y otros atractivos mejor que el oropelado atractivo de esas fiestas profanas para hacer llegar hasta ella, el cariño y el concurso de sus hijos y comarcas.

Es este el testimonio de su fe, el tesoro de las reliquias de Santa Orosia que guarda la ciudad bella en su seno como el relicario de sus más preciadas joyas. Para besar en ellas, para llenar los vacíos del corazón y que el alma se nutra de espiritualidad del cielo, vendrán lejanos y próximos pueblos, viejos desfallecidos y jóvenes laborantes. Vendrá la montaña al llano, vendrán los ausentes hijos de la tierra que añorantes esperaban este día solemne para desgranar, también ellos, sus cuitas y pensares, reverentes ante la Urna bendita, en el Veneratorio del amor de la Santa Patrona, Mártir y Virgen.

No faltará en el tributo, la filial plegaria del ribereño ni tampoco la ofrenda espiritual de oración de los hermanos de fé, aunque no sean de Patria, por más que montañas y puertos cierren, con valladar

abordable, las dos patrias, las dos tierras. Que el amor y la devoción a nuestra gloriosa Santa funde en idénticos afanes, en iguales querer, almas de pueblos distintos, almas de común raza, hermanas gemelas por la fé, hermanas en la cruz...

Fiesta nuestra y fiesta de la montaña entera es la próxima fiesta. Por eso, aunque no la revistan de esplendores de atractivo los hombres, será magnifico y esplendente el despertar de aquel día.

Por nuestras calles engalanadas será llevada triunfalmente nuestra Santa; cabe las bóvedas seculares del templo catedralicio, ininterrumpido se escuchará el clamoroso o silente orar de los hombres devotos, que un año más, otra vez más, se pondrán confiados y seguros bajo el patrocinio y defensa de la gloriosa Santa Orosia.

Y en la explanada, donde ya tantas generaciones doblaron sus rodillas e inclinaron sus frentes, montañeses y jacetanos, propios y extraños, volveremos a recibir la bendición generosa que la Santa, en manos del ungido, derramará sobre sus hijos sobre toda la montaña, como Madre que es.

Preparémonos a celebrar ese día, como agradecidos hijos, como buenos jacetanos. Si ella es nuestra lumbre y nuestro orgullo, mostremos con obras nuestro honor.

ANTONINO ARNAL

Es la barbarie que vuelve para llamarnos a su seno. La delatan, a todas horas, las estrangulaciones del gusto; las desconsideraciones de que hacemos objeto a la mujer; la intromisión de esta en menesteres que no le son propios; la educación de la juventud en los campos de fútbol y en los partidos de boxeo, en los cuales se imponen la patada y el puñetazo cuanto más formidable mejor.

Si en esto consiste la civilización vale la pena de quedarse estancados para no convertirnos en fieras.

¿Que extraño es que con una educación física por el estilo nos sintamos a la altura de los seres inferiores y nos creamos con derecho a pisotear al prógimo de todos modos y en todas formas?

Así vemos sin pizca de asombro relinchar—esta es la palabra a los públicos en diversos espectáculos impropios de la especie.

¿Consecuencias del estado...? Puede ser. La juventud combatiente, llevada a la lucha por millones de seres, ha vivido en las trincheras la vida primitiva, habitando en cuevas, como los trogloditas de las primeras edades y acechan el momento de cazar al adversario.

Por eso, sin duda, ha decrecido la sensibilidad en los humanos, que tratan de desquitarse inventando toda clase de aberraciones para sentir una sensación de espasmos en su espíritu o en su carne estragados.

¿Hubiera sido posible, de otro modo, que unos cuantos audaces se apoderasen, como en Rusia, de las riendas del Estado con la promesa de un paraíso político cien mil veces peor que la tiranía zarista?

Pero aquello ha hecho posible lo de ahora, como lo de ahora—sino se hace pronto un alto—podrá llevarnos al caos. Las drogas heroicas ayudan a esta obra

de desequilibrio mental y de destrucción material y no indignan ya los desafueros que presenciamos a toda hora, por la propia fuerza de la costumbre.

¿Qué extraño es, pues, que haya público para el espectáculo que motivan estas líneas y al cual nuestra gran prensa dedica más espacio que a muchos trascendentales actos de cultura?

Ahora en Jaca va a celebrarse la apertura de la Universidad de verano, a cuyos estudios anuncian su asistencia grupos nacionales y extranjeros ansiosos de saber y, sin embargo nuestros periódicos salen del paso con cuatro escuetos renglones como si se tratara de un simple suceso sin interés de ningún género.

Importan más las danzas de Mr. Charles Nicolás, recordando que, como diría nuestro Calderón de la Barca:

Al público pues que paga es justo hablarle en necio para darle gusto.

Y por eso, esas hojas volanderas, llamadas periódicos, editadas por empresas industriales, van a lo suyo explotando la corriente de las gentes, que tampoco se enteran casi de los actos del importante Congreso Terciario, que estos días se celebra en San Francisco el Grande de Madrid, a pesar de su indudable trascendencia.

B. LOIS

Madrid 20 de Junio de 1927

Programa de festejos

que en honor a nuestra Patrona

SANTA OROSIA

celebrará la ciudad de Jaca

DIA 24

A las 12 en punto se anunciará el comienzo de las fiestas con volteo general de campanas; una banda de música recorrerá las calles de la población interpretando alegres marchas.

A las cuatro y media comenzarán las

SOLEMNES VISPERAS

en la Santa Iglesia Catedral, terminadas las cuales, una Comisión del Cuerpo de Beneficiados, con Cruz alzada, saldrá a recibir a los Romeros en la Puerta de las Monjas, regresando con ellos a la Catedral.

A las 10 y media noche

Gran Verbena a la Veneciana

en el Paseo de Alfonso XIII.

De 9 a 10 de la noche, Vela de Santa Orosia.

DIA 25

A las 5 SOLEMNE ROSARIO

que, cantado por la Capilla de la Catedral, y acompañado de una Banda de música, recorrerá las calles de costumbre. A continuación MISA EN EL VENERATORIO.

A las 8 y media de la mañana, en la Santa Iglesia Catedral, empezará la solemne función religiosa con sermón.—Una vez terminada la Misa se organizará y saldrá de la Catedral la

Solemne Procesión

que recorrerá las calles de costumbre, para dirigirse a la plaza de Biscós, donde el Excmo. Señor Obispo, desde el templete en ella erigido en honor de nuestra excelsa Patrona, exhibirá el Cuerpo de la Santa Mártir, bendiciendo con él al pueblo.

En estos actos habrá una representación de

S. M. el Rey Don Alfonso XIII

hermano mayor de la Cofradía de Santa Orosia, al que rendirán honores correspondientes a su jerarquía un piquete con bandera y música.

A las seis de la tarde, sensacional

PARTIDO DE FUTBOL

entre los jugadores del Iberia, campeón regional, y la Agrupación Deportiva de Jaca, reforzada.

A las 7 y media, Concierto en el Paseo.

como él sabe hacerlo y en el 2.º tiempo no quiso marcar, dedicándose a servir los balones a Chapeo que siempre en su puesto no despreció ninguna ocasión de chuts. Miqueo, también del Osasuna, jugó estando lesionado; pero aún así corrió su línea, estupendamente, pudiéndose apreciar la cantidad de jugador que encierra este muchacho. Mena jugó con mucha codicia aunque tuvo la mala fortuna de no poder marcar como así era su deseo. Sánchez el medio-centro, infatigable, tuvo que retirarse en el 2.º tiempo por sufrir una distensión. Irigoyen hizo una labor muy bonita, parando mucho y bien, pues paró un cañonazo de Aused, con una seguridad enorme. Los demás cooperaron al triunfo de su equipo jugando con mucho entusiasmo.

De la actuación de la Agrupación destacó sobre manera Lanzarote, que hizo el mejor partido que hasta la fecha se le ha visto en Jaca, parando hasta lo imparable y librando a la A. D. de una desastrosa derrota, pues si le da por fallar tenemos que contar los tantos por docenas. La defensa en el primer tiempo sin colocación y dejando al portero siempre al descubierto; en el segundo tiempo que Chaverri jugó de defensa lo hizo con mucho brío e interceptó algunos avances con mucha valentía siendo secundado por Valle que estuvo bastante bien. La línea de medios, algo deficiente, únicamente Terrén pequeño que es de los jugadores locales de lo mejorcito que tenemos, estuvo acertado y valiente; en cambio su hermano Miguel anduvo toda la tarde desconcertado y sin dar pie con bolo o sea con balón que no dió uno. Casto que jugó en el segundo tiempo de medio, gustó más que en la defensa. La línea delantera fué lo mejor y si Aused se dejase un poquito de miedo en casa, con lo que juega y lo bien que chuta daría mucho más de sí porque tiene condiciones, únicamente le falta emplearse con más decisión. El Chirri que jugó como digo anteriormente el segundo tiempo, salió con unas ganas de jugar enormes y así lo hizo jugando mucho y bien pues en una ocasión hasta consiguió driblar al gran Rene. Herráez y Betrán muy bien; éste último fué el heroe de la tarde y de los que cada día juega mejor pudiéndose esperar mucho de este muchacho si sigue con entusiasmo, obra de él fueron los dos tantos que consiguió la Agrupación: Navarro muy codicioso como siempre.

El árbitro señor Oliván imparcial y muy acertado.

Y este fué el resultado del encuentro que tanto interés había despertado en la afición y si bien es verdad que no fué una derrota grande en diferencia de tantos, dada la superioridad del equipo visitante, sirvió para demostrar una vez más que se necesita más entrenamiento y penetración entre los jugadores pues con ello conseguirán estar bien colocados que es de lo que más carecen de colocación como bien se pudo apreciar el domingo, y ahora permitidme que cierre esta reseña con una copla que no debéis olvidar.

Futbolistas Jacetanos
ya sus podéis entrenar
y poner más entusiasmo
pa quedar en buen lugar.

Los días 25 y 26 se celebrarán dos partidos entre el «Iberia S. C.» Campeón de Aragón y la «Agrupación», reforzada seguramente con valiosos elementos; también se prepara una carrera ciclista con premios en metálico y según referencias algunos premios muy importantes que hace una acreditada fábrica de autos y bicicletas.

DICK

Desde Madrid

(De nuestro Redactor-corresponsal)

Hay gentes para todo. El francés que ha bailado en Barcelona durante diez días con sus noches y que ahora se propone batir el record de la caminata, andando en el redondel de un circo taurino 18 días seguidos, también con sus respectivas noches, es una demostración palmaria de que el humano es capaz de todo género de tonterías.

¿Qué finalidad se ha propuesto el monsieur con tales excentricidades? Seguramente procurarse los garbanzos que, de otro modo, acaso no encontraría, por carecer de trabajo o de la capacidad necesaria para cualquiera ocupación lucrativa.

Nada hay que afine tanto el ingenio como la necesidad y el deber de subvenir a las obligaciones que impone la familia.

Mr. Charles Nicolás, tiene por lo menos, una mujer, compañera de su vida y quizá hijos y ante razón de tal peso es disculpable que se pase la vida meneando los pies, ora en la danza, ora actuando de andarín.

Lo que ya no nos parece disculpable es que su cara mitad se vea obligada a pellizcarlo para que el sueño no lo rinda. Son una obligación y un derecho en la esposa que tienen sus más y sus menos, según las yemas y las uñas más o menos duras y afiladas de sus dedos.

¿No habrá abusado madame Nicolás de ellos al ver a su marido demasiado amartelado con alguna de las parejas de tanda, sin que la protesta de aquél pudiera exteriorizarse?

Nosotros no nos extrañamos de que haya sujetos que hagan toda clase de extravagancias en provecho de su estómago. Lo que nos extraña es que esas extravagancias tengan público y que éste se mantenga pendiente de que un señor se pase doscientas cuarenta horas danzando, habiendo tantos asuntos serios y tantas diversiones honestas en que ocuparse y en que distraer el ánimo.

Es verdad que hemos alcanzado unos tiempos en que el sentido común suele brillar por su ausencia. Son los tiempos del charleston y del jazzband, esas ridiculeces negras que han exportado los Estados Unidos con su ligera corteza de civilización.

Por este camino el día menos pensado volveremos a la selva para hacer compañía y emular a los antropoides y a los demás animales que se disputan el dominio de los bosques vírgenes a dentelladas y a zarpazos.

A las 10 noche animados bailes de Sociedad en los Casinos.

A las 10 y media, debut de la Compañía de Morano en el nuevo Teatro Unión Jaquesa.

DIA 26

A las 5 y media, PARTIDO DE FUTBOL como el día anterior.

A las 7 y media concierto en el paseo.

A las 10 y media, Teatro.

DIA 27

A las 5 y media, cucañas y baile popular en el Campo de Futbol.

A las 10 y media, Teatro.

DIA 28

A las 5 tarde, GIGANTES Y CABEZUDOS.

A las 10 y media, Teatro.

DIA 29

A las 9 PROCESION

que saldrá de la Catedral, celebrándose a continuación Misa con sermón en honor del Apóstol San Pedro, titular de la Iglesia.

A las 12, Concierto en el paseo de Alfonso XIII

A las 5 y media,

PARTIDO DE FUTBOL

A las 10 noche. GRANDIOSA COLECCION DE FUEGOS ARTIFICIALES, en los Glacis de la Ciudadela.

A la misma hora VERBENA en el Paseo.

A las 10 y media, Teatro.

Durante todo el día tendrá lugar la renombrada

FERIA DE GANADOS

DIA 30

A las 10 y media concierto en la calle Mayor y

TRACA

DIA 1 DE JULIO

A las 10 y media noche, Velada teatral a cargo de aficionados de esta localidad organizada por La Filarmónica Jaquesa.

DIA 3

En honor a los señores Catedráticos y personalidades que nos honran con su visita con motivo de la inauguración de la Universidad de verano, se han organizado para este día los siguientes festejos:

A las 12 GRANDIOSO CONCIERTO por las dos bandas militares bajo la dirección del Maestro Gómez, en el Paseo Alfonso XIII.

A las 5 y media tarde, carreras ciclistas de velocidad.

A las 10 y media noche, Función de gala en el Teatro Unión Jaquesa.

SUSCRIPCION

para la organización de festejos en honor de Santa Orosia

Don Adolfo Martín, 25 pesetas; don Martirián Durán, 15 id.; Automóviles Bandrés, 25 id.; don Juan Carús, 15 id.; don Dámaso Iguacel, 20 id.; don Juan Fernández, 1 id.; don Miguel Galindo, 1 id.; don Federico Bretos, 3 id.; don Salvador Pérez, 5 id.; don José S. Marquello, 5 id.; Sucesora de M. Carranza, 2 id.; don Mariano Franco, 5 id.; Sres. Bretos y Campo, 10 id.; doña Dolores Pérez, 1 id.; don Domingo Manjón, 3 id.; doña Celestina Villacampa, 4 id.; don José Almuzara, 5 id.; don José Pérez Lasiera, 10 id.; don José Campo, 5 id.; doña Pilar Manresa, 5 id.; don Francisco Pueyo, 2 id.; don Juan Martínez, 5 id.; don Gregorio Mazuque, 5 id.; doña Quiteria Ezquerria, 0'50 id.; don Nicolás López, 10 id.; don Martín Herráez, 2 id.; don Antonio Torres, 5 id.; señor hijo Lacort, 10 id.; don Lucas Biscòs, 5 id.; don Mariano Blanzaco, 5 id.; don Rafael Mengual, 5 id.; don José Buesa, 10 id.; don Jaime Pié, 10 id.; don Pascual Maestro, 1'50 id.; don Bernardino Giménez, 5 id.; don Bautista Olivier, 2 id.; don Francisco Marraco, 5 id.; don Casimiro Puente, 5 id.; don Juan Esteban, 5 id.; don Lorenzo Oliván, 25 id.; don A. Lacasta, 5 id.; don Francisco Clemente, 5 id.; Banco Zaragozano, 25 id.; don Esteban Salvo, 5 id.; don Gabriel Pérez, 2 id.; doña María Malle, 5 id.; Sres. Hermanos Bayona, 5 id.; don Mariano Jaca, 5 id.; don Domingo Pueyo, 2 id.; don Francisco García, 25 id.; don José M. Campo, 5 id.; don Antonio Lasaosa, 6 id.; Excmo. Ayuntamiento 2.º vez, 370 id.; La Elegancia, 10 id.; don Manuel Bonet, 10 id.; don Fausto Abad, 15 id.

(Continuará)

Autocrítica

Siguiendo la moda establecida por mis compañeros, daré cuenta a los lectores de, cómo es mi obra vista por mis niñas o pupilas... a todo estar. Desde luego, huelga, creo yo, toda presentación, porque si al A. B. C. lo conoce todo el mundo, a Dumas (padre...) no hay que hablar.

Pensé si titularla *La Dama de los camelos*, pero, como no se trata de una glosa de D'ors, pues es de una claridad que va a la par con su inocencia, la título *La Esperanza de Pío*.

¿Qué, como es la obra? Pues, como todas; tiene personajes de ambos sexos; tiene tres actos y, como hecha este invierno, el protagonista (también tiene protagonista) es un fresco propio del tiempo en que lo creé, y respecto a gracia, no es porque esté yo delante, pero, tiene mucha, así, bien claro, y la prueba la tendrán el día primero del próximo. Ustedes van y llenan el Teatro y cuando se convengan de que lo que acabo de decir no es verdad, para no aburrirse, se dedican a silbar que en fin de cuentas, las cuentas habrán salido bien a tales horas, y esos pitidos para mí ¡música! Todo por la Filarmónica.

Conste, para no engañarlos otra vez, que el juguete como lo llamo, no tiene secretos, así que, no me lo estropeen *para ver lo que tiene dentro*. Ustedes vayan y suelten las plumas o beatas (sin ofender a nadie) que yo, dividiré en dos la palabrita que encabeza estas líneas y, mientras tomo la primera mitad, que siga la otra media *autopsiando*.

A. B. C.

Gacetillas

Como digno remate a las fiestas de Santa Orosia y San Pedro se celebrará en el Teatro de la Unión Jaquesa una velada patrocinada y dirigida por la Filarmónica Jaquesa cuyo programa oportunamente se publicará, adelantando no obstante que en ella se estrenará una interesante comedia de un conocidísimo autor local que será interpretada por distinguidos aficionados de la localidad. En la misma sesión una distinguida señorita ejecutará diversos y escogidos números de canto y variétés.

A los Sres. socios de la Filarmónica se les reservará una butaca gratuita que se les entregará en taquilla al mismo tiempo que el recibo, del mes de Julio, pudiendo además sacar todas las localidades que deseen al precio ordinario. En el programa se indicarán las horas que la taquilla quedará abierta a estos fines.

Reanudada el domingo último la Santa Visita del Arciprestazgo de Jilué, que suspendió el ltmo. Sr. Obispo para asistir a la solemnidad del día del Corpus y presidir los exámenes de Curso en el Seminario, ayer noche regresó felizmente el Reverendísimo Prelado después de haber visitado las parroquias de Cortillas, Basarán, Bergua, Escartín y Fiscal, quedando completamente terminada la Visita Pastoral en el referido Arciprestazgo. Felicitemos a nuestro celoso y amantísimo señor Obispo.

Apesar de la premura de tiempo, la Directiva de la Agrupación Deportiva constituida en comisión organizadora, ha logrado confeccionar un programa de fiestas que si no es el que deseáramos y que Jaca se merece, al menos evita el descon-

tento que empezaba a reinar al ver que las fiestas exceptuando las religiosas quedaban suprimidas.

La Comisión no solamente ha procurado esto, sino que su punto de vista ha sido más amplio teniendo ya comprometidas para este verano las músicas militares para los conciertos y verbenas que tanto lustre dan a Jaca veraniega, y alguna sorpresa que por si no *cuaja* no se indica.

Restáanos dar las más expresivas gracias a todas las personas que han contribuido económicamente a estos fines y de modo particularísimo al Excmo. Sr. General Gobernador D. Fernando Urruela, Alcalde Presidente D. Francisco García, Coronel D. Francisco Villena y Teniente Coronel D. Pío Echeverría, Jefes respectivos del Regimiento de Galicia y Batallón de la Palma que han dado cuantas facilidades fueron necesarias para el logro de nuestros propósitos, hasta el punto que sin ellas no hubiera sido posible arreglar el programa que se publica.

Finalmente advertimos que la recaudación sólo se hizo en atención a las circunstancias en comercios y establecimientos, pero que si alguna persona desea contribuir a ella puede enviar su donativo a don José Sánchez-Cruzat, comercio «El Siglo».

Con los exámenes, que tuvieron lugar el día 17 del actual, de los alumnos de Latín y Humanidades, dióse por terminado el curso académico en el Seminario Conciliar. El ltmo. Sr. Obispo, que presidió dichos exámenes, quedó muy satisfecho del alto grado de instrucción y del aprovechamiento de los seminaristas que han obtenido brillantes calificaciones. Nuestra enhorabuena a Profesores y alumnos.

Persianas en todos tamaños

ALMACENES EL SIGLO.—JACA

En la escuela de música de Zaragoza han obtenido la nota de sobresaliente las niñas Adela Bonet, de cuatro cursos, dos de solfeo y dos de piano y Victorina Gilaberte, de tercero de solfeo y de piano.

En la reseña de la fiesta de las espigas, el redactor encargado de la misma hace una omisión que nosotros, justicieros, queremos reparar. El sermón, a cargo de nuestro compañero D. Antonino Arnal, brillante escritor y cultísimo sacerdote, fué nota principal en esta fiesta de tanta emotividad. Culminó el orador con frase galana y vehemente, con una composición bellísima y llena de unción, las excelencias de la magna fiesta eucarística. Recogemos gustosos para ofrendarlos sinceros a nuestro buen amigo, los elogios y laudables comentarios que hemos oído a los numerosos fieles que asistieron a la fiesta del domingo.

Don Pedro Zubero distinguido amigo nuestro ha obtenido en Madrid, después de los ejercicios y exámenes correspondientes, el nombramiento de Ayudante de obras públicas. Nuestra sincera enhorabuena.

Mejor informados nos es grato hacer constar que la copa obtenida por D. Antonio Pueyo en los ejercicios de tiro al blanco del Somatén local, fué regalada por don Juan Lacasa, vocal de la comisión, don José Sánchez-Cruzat, cabo de partido y don Antonio Pueyo cabo de distrito.

El domingo último recibió las aguas bautismales imponiéndosele el nombre de María del Carmen, la primogénita del prestigioso industrial de esta plaza don Carlos Echeto, distinguido amigo nuestro. Reciba esta apreciable familia nuestra sincera enhorabuena.

En Madrid ha terminado con gran aprovechamiento la carrera de abogado el dis-

tinguido joven Tomás Marco, hijo de nuestro querido amigo Don Florencio, registrador de la propiedad, que ha dejado en Jaca numerosos amigos. Nuestra enhorabuena.

Regresó días pasados, muy repuesto de su enfermedad, nuestro respetable amigo el M. I. Señor don Domingo Torres, Maestrescuela de esta Catedral. Nos es muy grato saludar afectuosamente, a tan buen amigo e ilustre prebendado.

Para sus habituales residencias de verano han salido los M. I. Sres. D. Gonzalo Franganillo, Lectoral, y don Cipriano Isla, Canonigo; y don Aniceto Isla, Coadjutor de esta parroquia.

El Hotel La Paz anuncia la inauguración de sus nuevos comedores con una fiesta brillante que se celebrará esta noche con el concurso del Quinteto Jacetano.

Como dice en su interesante artículo el ilustre catedrático Sr. Miral en los primeros días de Julio inaugurará sus tareas la Universidad de verano en Jaca. Habrá los siguientes cursos:

- A., Lengua española.
- B., Filología española.
- C., Filología dialectal.
- D., Arte español.

El curso 1.º tiene por objeto facilitar a los extranjeros una rápida iniciación en la Lengua española, y funcionará dividido en secciones independientes para alumnos de nacionalidad francesa, alemana e inglesa, respectivamente.

El curso 2.º ofrece la ocasión de perfeccionar el conocimiento del idioma español, mediante el análisis de alguna obra clásica, que, en el presente curso, será uno de los dramas más interesantes de Calderón.

El curso 3.º se propone dar a conocer la riqueza filológica de las formas dialectales del castellano, fijándose esta vez la atención en los dialectos del Pirineo aragonés, poco conocidos hasta ahora científicamente.

El curso 4.º dividido en dos cursillos separados, comprenderá una serie de lecciones dedicadas a temas de arte español, y principalmente aragonés. Este estudio será eficazmente completado con la visita a los principales monumentos artísticos de Aragón.

Se darán, además, breves cursillos monográficos y conferencias públicas sobre temas de Literatura aragonesa, Geografía y economía de Aragón, Historia de Aragón, Derecho foral, Medicina, Pedagogía, Filosofía, Arte.

El Alcalde de esta ciudad de Jaca

HACE SABER: Que hasta el día 30 del mes actual y horas de 9 a 13 y 16 a 18, queda abierta la cobranza en su período voluntario, en las oficinas de recaudación planta baja de la Casa Consistorial de los arbitrios sobre inquilinato, agua, motores, bicicletas, carruajes de todas clases y demás correspondientes al actual semestre en la inteligencia de que pasado dicho plazo se procederá a la recaudación por el agente ejecutivo irrogándose los gastos consiguientes.

Y para que llegue a conocimiento de todos se publica la presente en Jaca a 17 de Junio de 1927.

Francisco García

Se arriendan

los locales que ocupa hoy la fábrica de calzados de D. José Buesa Campo. Para tratar, dirigirse a Antonio Villacampa, Mayor, 4.

Guerra a las moscas y chinches Insecticidas

ALMACENES EL SIGLO.—JACA

Tip. Vda. de R. Abad, Mayor, 32.—Jaca

Vencejos superiores, se venden en casa de Jerónimo Buil. San Nicolás, 13.

Sastres Medio oficial interno o externo y aprendiz o aprendiz, se necesitan en la sastrería de M. Mairal. Bellido. 1. Jaca.

Veraneantes Se alquilarán dos habitaciones, comedor y cocina en punto muy céntrico. Razón en esta imprenta.

Se arrienda un campo de 40 fanegas de sembradura en el término de «Campanián» pudiendo regarse la mitad. Para tratar: Sastrería de Barrio.

Se venden Por traslado de residencia un armario y mesa de comedor, cama de hierro, sillas y estufa. Todo nuevo. Informarán: calle del Sol.-15.-2.º.

Pérdida de un paraguás que se extravió días pasados en la iglesia de los Escolapios. Se ruega su devolución a esta imprenta donde se gratificará.

Se vende una parcela en el Paseo del Aliso XIII, entre el chalet de Peire y el de Salas. Para tratar: B. Laclaustra, Mayor, 43.—Jaca.

Veraneantes Se alquilan en piso principal y punto céntrico, 3 hermosas habitaciones con sus alcobas correspondientes y cocina espaciosa, con agua y lavadero. Verlas y tratar: Casa Plácida, Echegaray, 7.

Piso Se arrienda, amueblado o sin amueblar, «nuevo» en las afueras de la población. Dirigirse a esta imprenta.

Arriendo de amplios locales propios para almacenes situados en lo más céntrico de la ciudad. Informes D. Mariano Laclaustra.

Se desea comprar una cocina económica usada. Razón en esta imprenta.

Se vende barato, carro de 2 caballerías seminuevo y hornillo eléctrico con mesa de hierro. Informes en esta imprenta.

Aprendiz de pintor. Se necesita en el taller de Gregorio Mazuque, Gil Berges, 8. Jaca

Venta de una finca de seis fanegas de sembradura, todas de regadío, con árboles frutales, con casa habitación, cuadras y hierberos en el llano de la Victoria término de Finisterre. Para informes dirigirse al comercio La Luna, Mayor 10, Jaca.

Joven de 17 años sabiendo Matemáticas y Mecanografía desea colocarse en Jaca.

MANUEL ALONSO INISTERRA
MEDICO
FORENSE DEL JUZGADO DE INSTRUCCIÓN
NIÑOS.—PARTOS.—MEDICINA
EN GENERAL
CONSULTA DE 12 A 2 MAYOR, 41.—JACA
PRESBITERO

Banco de Aragón

ZARAGOZA

CAPITAL: 10.000.000 DE PTAS. *Totalmente desembolsado*
RESERVAS: 4.350.000 PESETAS

SUCURSALES: Alcañiz, Barbastro, Burgo de Osma, Calatayud, Cariñena, Caspe, Daroca, Ejea de los Caballeros, Fraga, Huesca, Jaca, Lérida, Molina de Aragón, Monzón, Sigüenza, Soria, Tarazona, Teruel, Tortosa.

OPERACIONES BANCARIAS EN GENERAL
Intereses que se abonan en la Central y Sucursales:

Cuentas corrientes a la vista... 2 1/2 % anual
Imposiciones a plazo de 3 meses... 3 % anual
Imposiciones a plazo de 6 meses... 3 1/2 % anual
Imposiciones a plazo de 1 año... 4 % anual

CAJA DE AHORROS AL 3 % DE INTERES ANUAL
BANCA—BOLSA—CAMBIO—CAJA DE AHORROS

Prestamos Hipotecarios por cuenta del BANCO HIPOTECARIO DE ESPAÑA

Si quiere usted tomar un exquisito café “Exprés”, concentrado, vaya al “CAFE MODERNO,”

Piso se arrienda, amueblado o sin amueblar, nuevo, en las afueras de la población. Dirigirse a esta imprenta.

Máquinas SINGER

PARA COSER

Ventas al contado y a plazos

Piezas de recambio, aceite para engrases, hilos y sedas, agujas para toda clase de máquinas SINGER

Todo poseedor de máquinas SINGER, que note dificultad en su funcionamiento, avise al único representante en la calle Mayor, número 6, 2.º. JACA, en la seguridad de que se la dejará en condiciones de un buen funcionamiento.

NOTA: A todo comprador de una máquina se le darán lecciones de bordado, gratuitamente.

El representante, único en Jaca

JOSÉ BLASCO
Calle Mayor, número 6, 2.º

La Porteña Pescadería

Todos los días se reciben pescados frescos del Cantábrico.

La única instalada con arreglo a los modernos procedimientos de higiene.

CAMARAS FRIGORIFICAS

Gran Fábrica de Hielo

Barras de 12.500 kg. 1.90 pesetas
El kilo a 0.20 »

Se admiten contratos a precios con vencimientos.

Gran Fábrica de Alcohol, Anisados, Licores y Jarabes
COSECHEROS Y EXPORTADORES DE VINOS

VICENTE, SORIA Y PEREZ

(Antes HIJOS DE JULIAN DIAZ Y COMPAÑIA)

CARIÑENA

SUCURSAL EN JACA

VIAJANTE EXCLUSIVO

Bernardo Laclaustra

para esta región

Calle Mayor, número 43

Antonio Pantoja

Los acreditados productos de esta casa, de antigua fundación, han merecido las más altas recompensas honoríficas en la reciente EXPOSICION INTERNACIONAL DE PARIS y en la de PRODUCTOS DEL CAMPO DE ZARAGOZA.

Con todo lo que suponen tales distinciones, esta casa funda su mayor orgullo industrial en haber alcanzado, en las últimas estadísticas de Aragón, EL PRIMER LUGAR por volumen de ventas; esto habla más claro que nada del servicio y condiciones de esta casa.

ESPECIALIDADES

Anís Vencedor.--Anís Cariñena.--Gran Licor Cafedona

Nuevos Almacenes de San Juan.-Jaca

Liquidación de verano

Artículos a bajo precio

Ventas por mayor y menor

EL 15 DE JUNIO EMPEZARON NUESTRAS

Grandes Liquidaciones

llamadas de verano, donde trituramos precios de artículos de nueva creación y al mismo tiempo liquidamos lotes de artículos corrientes sin tara de ninguna clase.

Recibidos recientemente **Grandes Stoks**
de fuera de precio, hace que estas

LIQUIDACIONES

sean tan nombradas como las anteriores.

JACA, JUNIO DE 1927

15 DE JUNIO AL 15 DE JULIO

GRAN OCAASION

PARA COMPRAR BARATO

Por traslado a la calle Mayor, número 20, hago el 10 por 100 de descuento en todas las compras hechas al contado.

LA 25.000 MARIANO CAVERO

Gran destilería de Alcoholes, Aguardientes y Licores finos

Francisco Díaz y Compañía

(SUCESORES DE JULIAN DÍAZ Y COMPAÑIA)

CARIÑENA

Casa fundada el año 1885 — Proveedores de la Real Casa — Direccion telegráfica. FEDIAZ

Grandes Almacenes en Jaca

CALLE MAYOR, NUMERO 8

TELEFONO NUMERO 6

La casa FRANCISCO DIAZ Y COMPAÑIA (Sucesores de JULIAN DIAZ Y COMPAÑIA) desde su fundación en el año 1885 no ha dejado de trabajar un solo día y ha merecido siempre la alta distinción que le honra de atenciones por parte de su numerosa y distinguida clientela con sus encargos consecuentes.

En la última EXPOSICION INTERNACIONAL celebrada ha poco en París, los productos de esta casa obtuvieron la **Gran Copa de Honor, Gran Premio, Medalla de Oro y Diploma**; premios que constituyeron el máximo galardón que obtenerse podía, lo que prueba una vez más las excelencias de sus productos, entre ellos los afamados **Anis Favorito, Anisete Díaz, Coñac H. P.** y el **Gran licor Cafeona**.

Las últimas novedades en **ABANICOS**
los ha recibido el

Gran Bazar LOS LEONES Echegaray, 6

Mercería, Perfumería, Paquetería y Novedades